

ທ່ານມີສິດໄດ້ຮັບ ການຊ່ວຍເຫຼືອ ດ້ານການເງິນບໍ່?

ສ່ວນຫຼາຍອາດຈະແມ່ນແລ້ວ! ປະມານ 90% ຂອງຜູ້ລົງທະບຽນ Covered California ໄດ້ຮັບການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານການເງິນ ການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານການເງິນຫຼາຍປານໃດແມ່ນຂຶ້ນກັບລາຍຮັບຄົວເຮືອນຂອງທ່ານ, ຂະໜາດຄອບຄົວແລະບ່ອນທີ່ທ່ານອາໄສຢູ່

ທ່ານສາມາດຈ່າຍພຽງແຕ່ \$0/ເດືອນ ສໍາລັບແຜນຂອງທ່ານ ແລະທ່ານຈະບໍ່ຈ່າຍຫຼາຍກວ່າ 8.5% ຂອງລາຍໄດ້ຂອງທ່ານ ສໍາລັບແຜນ Silver ຂອງພວກເຮົາ ທ່ານອາດຈະມີສິດ ໄດ້ຮັບ Medi-Cal ທີ່ມີລາຄາຕໍ່າ ຫຼືບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ



ເພື່ອປະເມີນຄ່າໃຊ້ຈ່າຍລາຍເດືອນຂອງທ່ານ ດ້ວຍເຄື່ອງຄິດເລກ ຂອງພວກເຮົາ (ເປັນພາສາອັງກິດ) ສະແກນລະຫັດ QR ຫຼືເຂົ້າໄປທີ່ CoveredCA.com/#quick-calculator

ຈໍາເປັນບໍ່ທີ່ເຮົາຕ້ອງມີປະກັນໄພສຸຂະພາບ?

ໃນຄາລິຟໍເນຍ ກົດຫມາຍກໍານົດໃຫ້ຄົນສ່ວນໃຫຍ່ມີປະກັນໄພສຸຂະພາບ ຫຼືຈ່າຍຄ່າລົງໂທດອາກອນ: \$850/ຜູ້ໃຫຍ່ + \$425/ເດັກອາຍຸຕໍ່າກວ່າ 18 ປີ, ສູງເຖິງ \$2,550/ຄົວເຮືອນ,

ຫຼືລະຫວ່າງ 2.5% ຂອງລາຍຮັບປະຈໍາປີຂອງຄົວເຮືອນທ່ານ ແລະຄ່າພາສີລັດຄາລິຟໍເນຍຂອງທ່ານ, ອັນໃດກໍ່ຕາມທີ່ສູງກວ່າ

ທ່ານມີຄໍາຖາມອື່ນບໍ່? ເຂົ້າເບິ່ງ CoveredCA.com/support

Covered California complies with applicable Federal civil rights laws and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex. Atenci3n: si habla espaol, tiene a su disposici3n servicios gratuitos de asistencia lingüística. Llame al 1.800.300.0213 (TTY: 1.888.889.4500). 注意: 如果您使用繁体中文, 您可以免费获得语言援助服务。请致电 1.800.300.1533 (TTY 1.888.889.4500).

ສິ່ງໃດທີ່ທ່ານຈໍາເປັນຕ້ອງມີ ໃນການຈັດທະບຽນ

ສິ່ງຕໍ່ໄປນີ້ແມ່ນຈໍາເປັນ ສໍາລັບສະມາຊິກຄົວ ເຮືອນທຸກຄົນທີ່ກໍາລັງສະຫມັກຂໍການຄຸ້ມຄອງ:

- ລະຫັດໄປສະນີເຮືອນ
- ວັນເດືອນປີເກີດ
- ຫຼັກຖານຂອງລາຍຮັບຄົວເຮືອນໃນປະຈຸບັນ*
- ບັດປະຈໍາຕົວຂອງລັດຄາລິຟໍເນຍຫຼືໃບຂັບຂີ່
- ເລກ Social Security ຫຼື ເລກລະບຸຕົວຜູ້ເສຍພາສີສ່ວນບຸກຄົນ, ຖ້າທ່ານມີ
- ຫຼັກຖານສະແດງຄວາມເປັນພົນລະເມືອງ ຫຼື ຖືກຕ້ອງຕາມກົດຫມາຍ(ເຊັ່ນ: ຫັງສີຜ່ານ ແດນສະຫະລັດ, ໃບຢັ້ງຢືນການເປັນພົນລະເມືອງ ຫຼື ເອກະສານການໄດ້ສັນຊາດ, ບັດຂຽວ, ຫຼືວີຊາທີ່ຖືກຕ້ອງ)**

ສໍາລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ ແລະການຊ່ວຍເຫຼືອບຸກຄົນຟຣີຕິດຕໍ່ຫາ:

CoveredCA.com | 800.357.7976 (ພາສາລາວ)



*ຫຼັກຖານສະແດງລາຍຮັບປັດຈຸບັນຂອງ ສະມາຊິກທັງຫມົດໃນຄົວເຮືອນທີ່ເສຍພາສີ, ເຊັ່ນໃບແຈ້ງເສຍພາສີ ຫຼ້າສຸດ, W-2, ຫຼືໃບຮັບເງິນເຮັດວຽກ ລາຍຮັບຂອງຜູ້ເພິ່ງພາອາໄສຄວນຈະ ຖືກລວມເຂົ້າໃສ່ພຽງແຕ່ຖ້າລະດັບລາຍ ຮັບຂອງເຂົາເຈົ້າຕ້ອງການໃຫ້ເຂົາເຈົ້າຍືນໃບແຈ້ງເສຍພາສີ ຄົວເຮືອນໄດ້ຖືກກໍານົດວ່າເປັນບຸກຄົນທີ່ ຍືນພາສີເປັນຜູ້ຍືນອາກອນຕົນຕໍ່ແລະຜູ້ ທີ່ເພິ່ງພາອາໄສທັງຫມົດທີ່ອ້າງເອົາພາສີ ຂອງບຸກຄົນນັ້ນ ຖ້າທ່ານບໍ່ຍືນພາສີ, ທ່ານຍັງສາມາດມີ ຖ້ອນໄຂໄດ້ຮັບປະກັນໄພລາຄາຖືກຫຼືບໍ່ ເສຍຄ່າຜ່ານ Medi-Cal **ທ່ານສາມາດສະໝັກໃຫ້ລູກຫຼີຜົວເມຍ ທີ່ມີສິດຂອງທ່ານໄດ້ ເຖິງແມ່ນວ່າທ່ານບໍ່ ໄດ້ຈັດທະບຽນແຕ່ງານກໍ່ຕາມ ຄົວເຮືອນທີ່ມີສະມາຊິກທີ່ບໍ່ໄດ້ຢູ່ຖືກຕ້ອງ ຕາມກົດຫມາຍກໍ່ສາມາດສະໝັກໄດ້ເຊັ່ນກັນ

ທາງນີ້ໄປຫາ ປະກັນໄພ ສຸຂະພາບ

ເມື່ອໃດ, ຢູ່ໃສ & ແນວໃດ ເພື່ອການລົງທະບຽນ





ສໍາຫຼວດທາງເລືອກການຄຸ້ມຄອງຂອງທ່ານ

ພວກເຮົາມີການຄຸ້ມຄອງໃຫ້ທ່ານແລ້ວ

Covered California ໄດ້ຖືກສ້າງຂຶ້ນເພື່ອຊ່ວຍໃຫ້ຊາວຄາລິຟໍເນຍ ໃນການປຽບທຽບ, ລາຄາທີ່ຈ່າຍໄດ້ ແລະການລົງທະບຽນ ເຂົ້າໃນແຜນປະກັນໄພສຸຂະພາບ ຂອງຍີ່ຫໍ້ດີ ຄົນສ່ວນໃຫຍ່ທີ່ລົງທະບຽນ ຈະໄດ້ຮັບການຊ່ວຍເຫຼືອ ດ້ານການເງິນ, ແລະໄດ້ຮັບປະກັນ ຄືກັນທຸກຄົນ, ກັບປະກັນໄພ ທີ່ມີຄຸນນະພາບສູງ

ພວກເຮົາຢູ່ທີ່ນີ້ເພື່ອຊ່ວຍທ່ານ

Covered California ມີຜູ້ຊ່ຽວຊານ ຄອຍຊ່ວຍເຫຼືອບໍລິການຟຣີ ທັງທາງອອນໄລນ, ດ້ວຍຕົວເອງ, ແລະທາງໂທລະສັບ ເຖິງ 13 ພາສາ ເຊັ່ນດຽວກັນກັບຄົນພິການທາງຫຼື

Covered California ໃຫ້ການຄຸ້ມຄອງສີ່ລະດັບ: Bronze, Silver, Gold ແລະ Platinum ບໍລິສັດປະກັນໄພ ຈ່າຍສ່ວນໜຶ່ງ ຂອງລາຄາການຄຸ້ມຄອງ, ແລະຜົນປະໂຫຍດທີ່ສະເໜີໃຫ້ຢູ່ພາຍໃນແຕ່ລະ ລະດັບ ແມ່ນຄືກັນມົດ ບໍ່ວ່າ ທ່ານຈະເລືອກບໍລິສັດປະກັນໄພໃດກໍ່ຕາມ

ເຂົ້າໄປທີ່ CoveredCA.com ແລະເລືອກ “Shop and Compare” (ຊື້ແລະປຽບທຽບ) ເພື່ອເບິ່ງວ່າແຜນສຸຂະພາບຂອງຍີ່ຫໍ້ໃດເໝາະສົມກັບທ່ານ

ເລືອກ **Platinum** ຫຼື **Gold** ແລະທ່ານຈະໄດ້ຈ່າຍຄ່າປະກັນລາຍເດືອນສູງກວ່າ, ແຕ່ເມື່ອທ່ານຕ້ອງການໃຊ້ບໍລິການທາງແພດ ທ່ານຈະໄດ້ຈ່າຍຄ່າ ໜ້ອຍລົງ

ເລືອກ **Silver** ຫຼື **Bronze** ແລະທ່ານຈະຈ່າຍຄ່າປະກັນລາຍເດືອນຕໍ່າກວ່າ, ແຕ່ເມື່ອທ່ານຕ້ອງການໃຊ້ບໍລິການທາງແພດ ທ່ານຈະໄດ້ຈ່າຍຄ່າ ຫຼາຍກວ່າ

ໜຶ່ງແຜນການຄຸ້ມຄອງຢ່າງຕໍ່າສຸດ ແມ່ນມີໃຫ້ກັບຜູ້ທີ່ມີອາຍຸຕໍ່າກວ່າ 30 ປີ, ຫຼືຜູ້ທີ່ມີອາຍຸ 30 ປີຂຶ້ນໄປ ທີ່ໄດ້ຮັບການຍົກເວັ້ນເນື່ອງຈາກຄວາມລໍາບາກ

ຜົນປະໂຫຍດຂອງ ການຄຸ້ມຄອງທີ່ມາດຕະຖານ ຕາມລະດັບ —

ຜົນປະໂຫຍດທີ່ສໍາຄັນ	BRONZE ຄຸ້ມຄອງ 60% ຂອງຄ່າໃຊ້ຈ່າຍສະເລ່ຍຕໍ່ປີ	SILVER ຄຸ້ມຄອງ 70% ຂອງຄ່າໃຊ້ຈ່າຍສະເລ່ຍຕໍ່ປີ	GOLD ຄຸ້ມຄອງ 80% ຂອງຄ່າໃຊ້ຈ່າຍສະເລ່ຍຕໍ່ປີ	PLANTUM ຄຸ້ມຄອງ 90% ຂອງຄ່າໃຊ້ຈ່າຍສະເລ່ຍຕໍ່ປີ
ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍກ່ອນ ສ່ວນບຸກຄົນ/ສ່ວນຄອບຄົວ	\$6,300 / \$12,600	\$4,750 / \$9,500**	ບໍ່ຕ້ອງຈ່າຍກ່ອນ	ບໍ່ຕ້ອງຈ່າຍກ່ອນ
ການກວດດູແລປ້ອງກັນປະຈໍາປີ	ບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ	ບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ	ບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ	ບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ
ການຈ່າຍຄ່າກວດການດູແລຂັ້ນຕົ້ນ	\$65*	\$45	\$35	\$15
ການຈ່າຍຄ່າກວດ ການດູແລດ່ວນ	\$65*	\$45	\$35	\$15
ການຈ່າຍຄ່າກວດ ຫ້ອງສຸກເສີນ	40% ເຖິງ ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍກ່ອນ	\$400	\$350	\$150
ການຈ່າຍຄ່າຢາທົ່ວໄປ	\$18	\$16	\$15	\$5
ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍລາຍປີອອກຈາກກະເປົາທີ່ສູງສຸດ ຕໍ່ໜຶ່ງຄົນ	\$8,200	\$8,750	\$8,550	\$4,500
ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍລາຍປີອອກຈາກກະເປົາທີ່ສູງສຸດ ຕໍ່ຄອບຄົວ**	\$16,400	\$17,500	\$17,100	\$9,000

ມີເປີດການລົງທະບຽນແມ່ນ

1 ພະຈິກ - 31 ມັງກອນ

Medi-Cal ແລະການລົງທະບຽນພິເສດແມ່ນມີໃຫ້ຕະຫຼອດປີ ການລົງທະບຽນພິເສດ ອະນຸຍາດໃຫ້ຊາວຄາລິຟໍເນຍໄດ້ຮັບການຄຸ້ມຄອງພາຍໃນ 60 ມື້ ຂອງເຫດການຊີວິດທີ່ມີເງື່ອນໄຂ, ເຊັ່ນ: ການສູນເສຍປະກັນໄພສຸຂະພາບ, ການປ່ຽນແປງຂະໜາດຄອບຄົວ, ຫຼືການເຄື່ອນຍ້າຍ ຫຼື ຍ້າຍພາຍໃນຄາລິຟໍເນຍ ສໍາລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ, ເຂົ້າເບິ່ງ

CoveredCA.com/special-enrollment

ແຜນເພັງ ບໍ່ລວມເອົາ ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍກ່ອນຂອງ ທາງການແພດ ແລະອັດຕາການປະກັນໄພ ທັງໝົດ ສໍາລັບຂໍ້ມູນທີ່ສົມບູນ, ເຂົ້າເບິ່ງ CoveredCA.com.

*ສໍາລັບແຜນ Bronze, ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍກ່ອນ ຈະຖືກຍົກເວັ້ນ ໃນສາມຄັ້ງທຳອິດ ຂອງການດູແລຂັ້ນຕົ້ນ ຫຼືການດູແລດ່ວນ ການດູແລເພີ່ມເຕີມ ຈະຄິດຄ່າໃຊ້ຈ່າຍເຕັມ ຈົນກວ່າຈະເຖິງຈໍານວນຄ່າໃຊ້ຈ່າຍກ່ອນ

** Silver ເປັນລະດັບອັນດຽວທີ່ສາມາດຫັກຄ່າໃຊ້ຈ່າຍກ່ອນອອກໄດ້ ແລະຄ່າໃຊ້ຈ່າຍແນວອື່ນ ຂອງທ່ານ ອາດຈະຕໍ່າກວ່າ ອີງຕາມລາຍຮັບຂອງຄົວເຮືອນຂອງທ່ານ